



σε ακτινοβολία, αιμοφιλία, κοκκιοκυτταροπενία, χρήση στεροειδών, σακχαρώδης διαιθήτης, νεφρική ανεπάρκεια, ινύδης δυσπλασία.

Τα εμφυτεύματα που προρίζονται για την υποστήριξη των προσθετικών εξαρτημάτων είναι ιατροτεχνολογικά προϊόντα που εισάγονται στη στοματική κοιλότητα με χειρουργική επέμβαση, και ως εκ τούτου υπόκεινται σε επιπλέον περιορισμούς χρήσης, για τους οποίους παρακαλείσθε να συμβούλευτείτε της Οδηγίες Χρήσης των σχετικών εμφυτευτικών fixtures.

## 8. ΠΑΡΕΝΕΡΓΕΙΣ

Μεταξύ των παρενεργιών που εκδηλώνονται μετά από χειρουργικές επεμβάσεις μπορεί να είναι:

- Προσωρινό τοπικό πρήξιμο, οιδήμα, αιμάτωμα.
- Προσωρινός περιορισμός της ευασθθίας.
- Προσωρινός περιορισμός της μαστικής λειτουργίας.
- Μετεγχειρητικές μικροαιμορραγίες, στις επόμενες 12/24 ώρες.

## 9. ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ / ΑΠΟΛΥΜΑΝΣΗ / ΑΠΟΣΤΕΙΡΩΣΗ / ΔΙΑΤΗΡΗΣΗ

Προσοχή! Όλα τα χειρουργικά όργανα για οδοντικές εμφυτεύματα διατίθενται στην αγορά ΜΗ ΑΠΟΣΤΕΙΡΩΜΕΝΑ. Πριν τη χρήση, πρέπει να καθαριστούν, να αποτυλμανθούν και να αποστειρωθούν, ακολουθώντας την παρακάτω διαδικασία, που έχει την ένκριση της Swed & Martina S.p.A. Οι ενέργειες αυτές πρέπει να εκτελεστούν πριν από την πρώτη χρήση, καθώς και πριν από κάθε επόμενη χρήση. Η επανάληψη των ενέργειών της συγκρητίστηκε των εργαλείων μέσα στην υποδοχές σύνδεσης που υπάρχουν στις κεφαλές των βιδών οι οποίες πρέπει να παραληφθούν και να βιδώθουν με αυτά. Η μη τήρηση των παραπάνω οδηγιών μπορεί να προκαλέσει διασταύρωση μολύνσεων και διεγχειρητικές επιπλοκές.

### α. Καθαρισμός

Δοχεία και μεταφορά που πρέπει να ιωθετήσουν για το πλύντιμο: δεν υπάρχουν ειδικές απαιτήσεις. Σε περίπτωση αυτόματου καθαρισμού: Χρησιμοποιήστε λουτρό υπερήχων με το κατάλληλο απολυμαντικό διάλυμα. Σας συνιστούμε να χρησιμοποιείτε μόνο ουδέτερα υγρά καθαρισμού. Η συγκέντρωση του διαλύματος και η διάρκεια του πλυσίματος προτείνονται από τον παρασκευαστή του. Χρησιμοποιείτε απονιστέμενο νερό για να μη σχηματίζονται κηλίδες και σημάδια.

Μετά την εκκένωση, ελέγχετε τις εσοχές, τις οπές, κ.λπ., των οργάνων, για να βεβαιωθείτε ότι απομακρύνθηκαν εντελώς τα υπολείμματα. Αν το θεωρήστε απαραίτητο, επαναλάβετε τον κύκλο ή καθαρίστε τα με το χέρι.

Σε περίπτωση καθαρισμού με το χέρι: χρησιμοποιήστε ουδέτερο προϊόν καθαρισμού και ακολουθήστε τις οδηγίες χρήσης που προτείνει ο παρασκευαστής του. Βουρτσίστε τα προϊόντα με μαλακή βούρτσα, κάτω από άρθρον τρεχούμενο νερό. Με τη βοήθεια της βούρτσας, εφαρμόστε το απολυμαντικό διάλυμα σε όλες τις επιφάνειες.

Ξεπλύνετε με απεσταγμένο νερό, για τουλάχιστον 4 λεπτά. Βεβαιωθείτε ότι τρέχει άφθονο νερό μέσα από τυχόν οπές.

Εάν χρησιμοποιείτε φρέζα με εσωτερικό καταιονισμό, χρησιμοποιήστε τις ειδικές ακίδες που διαθέτουν οι χειρολαβές, για να βεβαιωθείτε ότι καθαρίστηκαν και απομακρύνθηκαν εντελώς τα οστικά υπολείμματα και/ή οι βιολογικοί ιστοί.

Μετά το ξέπλυμα, στεγνώστε καλά τα εργαλεία και τοποθετήστε τα σε κατάλληλες θήκες αποστέρωσης. Σε περίπτωση που εκτελείται κύκλος αποξήρανσης, κατά τη λεπτομερία της συσκευής καθαρισμού και απολύμανσης, μην υπερβαίνετε τους 120 °C.

### β. Αποστέρωση:

Σε αυτοκαυτό, με κενό αέρα, και αποστέρωση με τον εξής τρόπο:

- Θερμοκρασία =  $121 \pm 124 ^\circ\text{C}$ , με κύκλο λεπτομερίας αυτόκαυτου τουλάχιστον 20 λεπτά και κύκλο στεγνώματος 15 λεπτά.

### γ. Διατήρηση:

Μετά την αποστέρωση, το προϊόν πρέπει να παραμείνει στις θήκες που χρησιμοποιήθηκαν για την αποστέρωση. Οι θήκες πρέπει να ανοίγονται μόνο λίγο πριν τη χρήση. Οι θήκες αποστέρωσης, υπό κανονικές συνθήκες, διατηρούν το αποστερωμένο περιβάλλον στο εσωτερικό τους, εκτός και αν έχει υποστεί φθορές το περιβλήμα. Συνεπώς, πρέπει να προσέχετε ιδιαίτερα και να μη χρησιμοποιείτε τα εργαλεία, αν οι θήκες παρουσιάζουν φθορές. Αποστέρωστε ξανά (σε νέες θήκες) πριν τη χρήση τους. Η χρονική περίοδος διατήρησης των αποστερωμένων προϊόντων μέσα στις θήκες δεν πρέπει να υπερβαίνει αυτήν που προτείνεται από τον κατασκευαστή τους.

Το προϊόν διατηρείται σε δροσερό και στεγνό χώρο, προστατευμένο από την έκθεση στις ακίνες του ήλιου, το νερό και τις πηγές θερμότητας.

### 10. ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΑΝΑΦΟΡΕΣ

Ο σχεδιασμός και η παραγωγή των χειρουργικών οργάνων γίνεται σύμφωνα με τις πιο πρόσφατες ευρωπαϊκές οδηγίες και τις εναρμονισμένες πρότυπα που αφορούν τα χρησιμοποιούμενα υλικά, την παραγωγική διαδικασία, τις παρεχόμενες πληροφορίες και τις συσκευασίες.

### 11. ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ ΔΙΑΘΕΣΗΣ ΑΠΟΡΡΙΜΜΑΤΩΝ

Τα χειρουργικά όργανα, αφού χρησιμοποιήθηκαν, εξομοιούνται, για τη διάθεσή τους, με τα βιολογικά απορρίμματα και διατίθενται με βάση την ισχύουσα νομοθεσία.

### 12. ΕΥΘΥΝΗ ΕΛΑΤΤΩΜΑΤΙΚΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ ΚΑΙ ΟΡΟΙ ΕΓΓΥΗΣΗΣ

Η αριστή θεραπεία του ασθενούς και η φροντίδα για τις απατήσεις του αποτελίτητες προϋποθέσεις για την επιτυχή έκβαση της εμφυτευσης. Κατά συνέπεια, ο ασθενής πρέπει να επιλέχει με ιδιαίτερη προσοχή, να του δοθούν οι απαραίτητες πληροφορίες για τους συναφείς κινδύνους και τις υποχρεώσεις που απορέουν από τη θεραπεία, και να τεισθεί να συνεργάσεται με τον οδοντίατρο του ασθενούς, έως τα μετεγχειρητικά check-up.

Η εγγήση καλύπτει αποκλειστικά και μόνο τη διαπιστωτήν ελαττώματα κατασκευής, μετά από αποστολή του προϊόντος, με τα στοιχεία του κωδικού είδους και την παρτίδα παραγωγής, εντός της περιόδου ισχύος της εγγήσης. Οι όροι της εγγήσης διατίθενται στην ιστοσελίδα [www.sweden-martina.com](http://www.sweden-martina.com).

### 13. ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΕΝΑΡΞΗΣ ΙΣΧΟΥΣ ΑΥΤΩΝ ΤΩΝ ΟΔΗΓΙΩΝ ΧΡΗΣΗΣ

Οι παρούσες οδηγίες χρήσης αρχίζουν να ισχύουν από τον Ιούλιο 2012.

## ΕΠΕΞΗΓΗΣΗ ΤΩΝ ΣΥΜΒΟΛΩΝ ΠΟΥ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΘΗΚΑΝ

	Προσοχή! Διαβάστε τις οδηγίες χρήσης
	Αριθμός παρτίδας
	Κωδικός αναγνώρισης του προϊόντος
	Κατασκευαστής
	Μη αποστειρωμένο προϊόν
	Διαβάστε τις πληροφορίες χρήσης που βρίσκονται μέσα στη συσκευασία
	Η ένδειξη «RX only» περιορίζει την πώληση μόνο από επαγγελματίες οδοντιάτρους ή με εντολή αυτών
	Σήμανση συμμόρφωσης CE

Sweden & Martina S.p.A.

Via Veneto, 10 - 35020 Due Carrare (Padova) - Italy

Tel. +39.049.9124300 - Fax +39.049.9124290

e-mail: [info@sweden-martina.com](mailto:info@sweden-martina.com)

[www.sweden-martina.com](http://www.sweden-martina.com)